



FIDA
FONDO INTERNACIONAL DE DESARROLLO AGRÍCOLA

Junta Ejecutiva – 73° período de sesiones

Roma, 12 y 13 de septiembre de 2001

RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS

Recursos disponibles para compromisos

1. Para información de la Junta Ejecutiva, los anexos I y II contienen información detallada sobre los recursos disponibles para compromisos en el marco del Programa Ordinario del FIDA, al 30 de junio de 2001.
2. El anexo I muestra que los recursos netos disponibles para compromisos al 30 de junio de 2001 ascendían a USD 3,6 millones, a los tipos de cambio vigentes en esa fecha. Si la Quinta Reposición hubiera entrado en vigor para el 30 de junio de 2001, el resultado habría sido un aumento de los recursos de alrededor de USD 23,3 millones.
3. En el anexo II se presenta información detallada sobre las contribuciones de los Estados Miembros específicamente excluidas de los recursos disponibles para compromisos al 30 de junio de 2001.
4. En el anexo III se proporcionan detalles sobre los préstamos y las donaciones aprobados por la Junta Ejecutiva en su 72° período de sesiones en abril de 2001.
5. En el anexo IV se proporcionan detalles sobre los préstamos y las donaciones que se presentan en este período de sesiones de la Junta Ejecutiva, cuya cuantía total aproximada es de DEG 114,3 millones. Sobre la base de los tipos de cambio vigentes el 30 de junio de 2001, el valor de dichos préstamos y donaciones asciende en la actualidad a USD 142,4 millones.
6. Dado que los recursos disponibles para compromisos al 30 de junio de 2001 no bastan para hacer frente al nivel previsto de los préstamos y las donaciones que habrán de aprobarse en este período de sesiones de la Junta Ejecutiva, se recurrirá a las facultades para contraer compromisos anticipados (FCA), de conformidad con lo dispuesto en el párrafo III.17 de la Resolución 119/XXIV del Consejo de Gobernadores. El párrafo 11 del presente documento contiene una recomendación a este respecto.

Las facultades para contraer compromisos anticipados

7. En su vigésimo período de sesiones celebrado en febrero de 1997, el Consejo de Gobernadores autorizó el ejercicio de las facultades para contraer compromisos anticipados (FCA). La principal finalidad de las FCA es cubrir toda insuficiencia de recursos comprometibles para préstamos y donaciones que pueda surgir en un año determinado a causa de demoras en la recepción de los pagos por concepto de contribuciones, de la volatilidad de la tasa de rendimiento de las inversiones y/o de retrasos en la recepción de los pagos y reembolsos relativos a los préstamos concedidos por el Fondo.

8. Con la aprobación de la Resolución 119/XXIV sobre la Quinta Reposición el 31 de julio de 2000, las FCA se prorrogaron hasta un año después de concluido el período de la Quinta Reposición, es decir, hasta el 19 de febrero de 2005. La Junta Ejecutiva establecerá el nivel acumulado de recursos disponibles mediante el mecanismo de las FCA. Para más información sobre las FCA, véase el documento EB 2001/73/INF.3.

9. En el 72º período de sesiones de la Junta Ejecutiva, el estado de los recursos disponibles para compromisos, preparado el 31 de marzo de 2001, arrojaba una cifra de USD 15 millones, frente a la cantidad aproximada de USD 84,6 millones, a la que ascendían los préstamos y donaciones cuya aprobación se proponía. Para aprobar todos los préstamos y donaciones presentados, la Junta aprobó el ejercicio de las FCA por un total de USD 70 millones. Por primera vez en la historia del FIDA se aprobaba el ejercicio de las FCA.

10. Como puede verse en el anexo V, los ingresos recibidos durante el período comprendido entre el 1º de abril y el 30 de junio de 2001 son suficientes para cubrir la cantidad total (USD 69,6 millones) que se utilizó en el marco de las FCA para aprobar los préstamos y donaciones sometidos al 72º período de sesiones de la Junta Ejecutiva. En el 73º período de sesiones se presentará a los Estados Miembros una versión actualizada de este documento en la que se indicará el nivel estimado de las FCA necesario para aprobar el programa propuesto de trabajo, sobre la base de la situación de los recursos calculada pocos días antes de la celebración de la Junta Ejecutiva. Las cifras incluidas en la recomendación se actualizarán en consecuencia.

Recomendación

11. Sobre la base de los tipos de cambio vigentes el 30 de junio de 2001, se pide a la Junta Ejecutiva que apruebe el ejercicio de las FCA, con arreglo a la disposición siguiente:

“La Junta Ejecutiva, de conformidad con el párrafo III.17 de la Resolución 119/XXIV del Consejo de Gobernadores, y observando la actual insuficiencia de los recursos disponibles para compromisos, cifrada en USD 138,8 millones, resultante de que los recursos disponibles para compromisos ascendían a USD 3,6 millones, en tanto que los préstamos y donaciones presentados para su aprobación totalizaban USD 142,4 millones, aprueba la utilización de una cantidad máxima de USD 138,8 millones en virtud de las FCA y, en consecuencia, autoriza al Presidente a concluir los convenios de préstamos y donaciones aprobados por la Junta Ejecutiva en su 73º período de sesiones, de septiembre de 2001, y pide al Presidente que informe a la Junta Ejecutiva en su próximo período de sesiones y en períodos de sesiones subsiguientes sobre la utilización de las FCA y los recursos disponibles para compromisos”.



Recursos para proyectos

12. Como puede verse, se pide a la Junta Ejecutiva que apruebe el ejercicio de las FCA en su 73° período de sesiones. La administración espera que para finales de 2001 el nivel de ingresos recibido sea suficiente para cubrir los compromisos contraídos hasta la fecha en el marco de las FCA. Estos ingresos pueden proceder de alguna o varias de las fuentes siguientes:

- i) reembolsos de los préstamos (en el pasado, ésta ha sido una base de recursos muy estable);
- ii) contribuciones (principalmente sobre la base de que la Quinta Reposición será efectiva a finales del año); y
- iii) rendimiento de las inversiones (en función de las condiciones del mercado).

ANEXO I

ESTADO DE LOS RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS
30 de junio de 2001
(en miles de USD)

Activos en monedas libremente convertibles		
Efectivo	33 378	
Inversiones	1 938 169	
Pagarés – Estados Miembros	369 615	
Contribución anticipada de Noruega a la Quinta Reposición	5 204	
Otras cantidades por recibir	<u>77 537</u>	<u>2 423 903</u>
Menos		
Obligaciones pagaderas y acumuladas		145 691
Reserva General		95 000
Préstamos efectivos no desembolsados	1 511 289	
Préstamos aprobados y firmados, pero aún no efectivos	315 523	
Donaciones no desembolsadas	<u>55 372</u>	1 882 184
Pagarés específicamente excluidos de los recursos disponibles (véase el anexo II)		<u>112 355</u>
		<u>2 235 230</u>
Recursos disponibles para compromisos		188 673
Menos		
Préstamos aún no firmados		176 571
Donaciones aún no firmadas		<u>8 467</u>
Recursos netos disponibles para compromisos antes del ejercicio de las FCA		<u>3 635</u>
Compromisos de préstamos y donaciones aprobados en el marco de las FCA por la Junta Ejecutiva en abril de 2001	69 600	
Menos: compromisos FCA cubiertos con los ingresos recibidos en el período comprendido entre el 31 de marzo y el 30 de junio de 2001	<u>69 600</u>	
FCA netas arrastradas al 30 de junio de 2001		<u>0</u>
Recursos disponibles para compromisos		<u>3 635</u>

ANEXO II

**RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS
 EN EL MARCO DEL PROGRAMA ORDINARIO DEL FIDA
 AL 30 DE JUNIO DE 2001**

**Cantidades específicamente excluidas
 (en miles de USD)**

FIDA

Utilizaciones de fondos contra pagarés de las Contribuciones Iniciales aún no abonados		
Irán	29 358	
Iraq	<u>13 717</u>	
		43 075
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la primera Reposición aún no abonados		
Iraq	31 099	
Qatar	<u>10 271</u>	
		41 370
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Segunda Reposición aún no abonados		
Mauritania	2	
Qatar	<u>5 000</u>	
		5 002
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la tercera Reposición aún no abonados		
Jamahiriya Árabe Libia	16 000	
Mauritania	25	
Nigeria	6 273	
R.P.D. de Corea	<u>600</u>	
		22 898
Programa Especial para los Países del África Subsahariana Afectados por la Sequía y la Desertificación		
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Fase aún no abonados		
Mauritania		<u>10</u>
Total específicamente excluido		<u>112 355</u>

ANEXO III

**PRÉSTAMOS Y DONACIONES APROBADOS POR LA JUNTA EJECUTIVA
EN SU 72º PERÍODO DE SESIONES EN ABRIL DE 2001**

PRÉSTAMOS				
País	Fecha de aprobación por la Junta Ejecutiva	Préstamo n°	Título	Equivalente en DEG
Armenia	26 04 2001	561-AM	Proyecto de Servicios Agrícolas	12 350 000
Bosnia y Herzegovina	26 04 2001	562-BA	Proyecto de Desarrollo Pecuario y Servicios Financieros Rurales	9 550 000
Granada	26 04 2001	559-GD	Proyecto de Empresas Rurales	3 250 000
Honduras	26 04 2001	560-HN	Programa Nacional de Desarrollo Local (PRONADEL)	15 500 000
Pakistán	26 04 2001	558-PK	Proyecto de Desarrollo de Zonas de Secano (<i>Barani</i>) de la Provincia de la Frontera del Noroeste	11 150 000
Santo Tomé y Príncipe	26 04 2001	557-ST	Programa de Desarrollo Participativo de Pequeñas Explotaciones Agrícolas y de la Pesca Artesanal	7 950 000
Subtotal				59 750 000
DONACIONES				
Institución/País	Título	DAT n°	Equivalente en DEG	
CARUTA	Unidad Regional de Asistencia Técnica del Caribe	537-CARUTA	597 311	
Centro Internacional de Altos Estudios Agronómicos Mediterráneos (CIHEAM)	Programa de investigación-acción sobre la selección y el ensayo de metodologías y enfoques para la implantación eficaz de sistemas de ordenación participativa del riego	536-CIHEAM	1 269 187	
Centro Internacional para la Ordenación de los Recursos Acuáticos Vivos (ICLARM)	Programa de ordenación comunitaria de pesquerías en Asia meridional y sudoriental	531-ICLARM	515 607	
Centro Internacional de Investigaciones Agroforestales (ICRAF)	Programa de desarrollo de mecanismos para recompensar a la población pobre de las tierras altas de Asia por los servicios que presta en materia ambiental	534-ICRAF	1 110 538	
Instituto Internacional de Investigación de Cultivos para las Zonas Tropicales Semiáridas (ICRISAT)	Programa de mejoramiento del cultivo de leguminosas de grano, con participación de los agricultores, en las zonas de secano de Asia	532-ICRISAT	1 031 214	
Centro Internacional de Promoción de los Fertilizantes (IFDC)	Formulación de estrategias sostenibles de gestión integrada de la fertilidad de los suelos para las pequeñas explotaciones agrícolas del África subsahariana	535-IFDC	1 138 302	
Instituto Internacional de Recursos Fitogenéticos (IPGRI)	Programa dirigido a mejorar las aportaciones de ciertos cultivos que han sido descuidados e insuficientemente utilizados a la seguridad alimentaria y a los ingresos de la población rural pobre	533-IPGRI	1 118 471	
Unidad Regional de Asistencia Técnica (RUTA)	Programa de Apoyo a los Servicios Financieros Rurales (SERFIRURAL) en Belice, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua y Panamá	538-RUTA	594 931	
Subtotal				7 375 561
Total				67 125 561

El total de préstamos y donaciones aprobado es de unos USD 84,6 millones, a los tipos de cambio vigentes el 31 de marzo de 2001.

ANEXO IV

PRÉSTAMOS Y DONACIONES SOMETIDOS A LA APROBACIÓN DE LA JUNTA EJECUTIVA EN SU 73º PERÍODO DE SESIONES

PRÉSTAMOS PROPUESTOS			
País	Título del proyecto o programa	USD	Equivalente en DEG¹
Bangladesh	Proyecto de Ordenación de Recursos Comunitarios en Sunamganj	21 861 157	17 550 000
India	Proyecto para Asegurar los Medios de Vida de las Familias Rurales Afectadas por el Terremoto en Gujarat	15 000 000	12 041 906
Líbano	Programa de Cooperativas Financieras Rurales	12 767 912	10 250 000
Malawi	Programa de Apoyo a los Medios de Subsistencia de la Población Rural	13 500 000	10 837 715
Mauritania	Proyecto de Reducción de la Pobreza en Aftout Sur y Karakoro	11 300 000	9 071 569
Mozambique	Proyecto de Pesca Artesanal en el Banco de Sofala	18 000 000	14 450 287
Nigeria	Programa de Desarrollo Agrícola y Rural de Base Comunitaria	29 900 000	24 003 532
Swazilandia	Proyecto de Riego de Pequeñas Explotaciones en la Cuenca Baja del Río Usuthu – Fase I	15 000 000	12 041 906
Subtotal		137 329 069	110 246 915
DONACIONES PROPUESTAS			
Institución	Título	USD	Equivalente en DEG¹
Alianza Meridional en pro de los Recursos Indígenas (SAFIRE)	Programa de promoción del aprovechamiento sostenible y el comercio de productos naturales por medio de la Asociación de Comercio de Productos Naturales del África Meridional (SANProTA)	1 000 000	802 794
Centro Internacional de Investigación Agrícola en las Zonas Secas (ICARDA)	Programa para fomentar la adopción en mayor escala de tecnologías de bajo costo relativas al trigo duro	1 100 000	883 073
Coalición Popular para Erradicar el Hambre y la Pobreza	Reforzamiento de la capacidad de los campesinos pobres para lograr acceso a los recursos productivos y mantenerlo	500 000	401 397
Instituto Internacional de Investigaciones Ganaderas (IIG) y Centro Internacional de Fisiología y Ecología de los Insectos (ICIPE)	Programa para aumentar la difusión de nuevas tecnologías de lucha contra la mosca tse-tse a fin de mejorar la productividad y la salud animal en comunidades de pequeños propietarios indígenas del África subsahariana	1 300 000	1 043 632
Oficina de las Naciones Unidas de Servicios para Proyectos (OSP)	Mecanismo Central para el Desarrollo Rural del África Occidental y Central: Instrumento para Aumentar la Seguridad Alimentaria y Reducir la Pobreza Rural	1 200 000	963 352
Subtotal		5 100 000	4 094 248
Total		142 429 069	114 341 163

¹ Utilizando el tipo de cambio DEG/USD vigente el 30 de junio de 2001 (DEG 1 = USD 1,24565).

ANEXO V

**COMPROMISOS Y EJERCICIO DE LAS FACULTADES PARA
CONTRAER COMPROMISOS ANTICIPADOS**

	Cantidad (en millones de USD)
Cantidad actual aprobada y utilizada en ejercicio de las FCA*	70
Compromisos FCA cubiertos en el período comprendido entre el 1° de abril y el 30 de junio de 2001 con cargo a los ingresos	(70)
Compromisos FCA requeridos al 30 de junio de 2001	139

	En miles de USD	
	31 de marzo de 2001	30 de junio de 2001
Recursos netos disponibles	15 000	3 635
Ingresos utilizados para cubrir los compromisos FCA	0	0
Total	15 000	3 635
Donaciones y préstamos propuestos	(84 600)	(142 429)
Excedente/déficit de recursos	(69 600)	(138 794)
Ejercicio de las FCA	69 600	138 794
Saldo	0	0

* Aprobada en el documento EB 2001/72/R.14/Add.1/Rev.1